

Instructions  
Notice de montage  
Bauanleitung  
Instruzioni di montaggio  
Instrucciones de montaje  
Instruções de montagem  
Monteringsanvisning  
Kokoamisohje  
Monterings instruktioner  
Montagehandleiding  
Οδηγίες συναρμολόγησης.  
Инструкции

# MULTIMODELS



- ➊ Merci d'imprimer à échelle 1 sans les marges de l'imprimante.
- ➋ Please print at scale 1 without the printer margins.
- ➌ Den Maßstab 1 bitte randlos drucken.
- ➍ Stampare la scala 1 senza i margini della stampante.
- ➎ Imprimir a escala 1 sin los márgenes de la impresora.
- ➏ Ett tryck i skala 1 utan att använda printermarginer.
- ➐ Skriv ut i skala 1 utan skrivmarginaler.
- ➑ Portaiden painatukseen jälkeen reunat eivät saa näkyä.
- ➒ Utdrucka vid högsta förstoring utan att använda tryckmarginaler.
- ➓ Είτε εκτυπώστε την κλίμακα 1 χωρίς τα περιθώρια του εκτυπωτή.
- ➔ Пожалуйста, печатайте в масштабе 1:1 без отступов от края.

8+

4555

3  
MODELS



5



10



13

+2  
MODELS



[www.meccano.com](http://www.meccano.com)

[www.meccano.fr](http://www.meccano.fr)

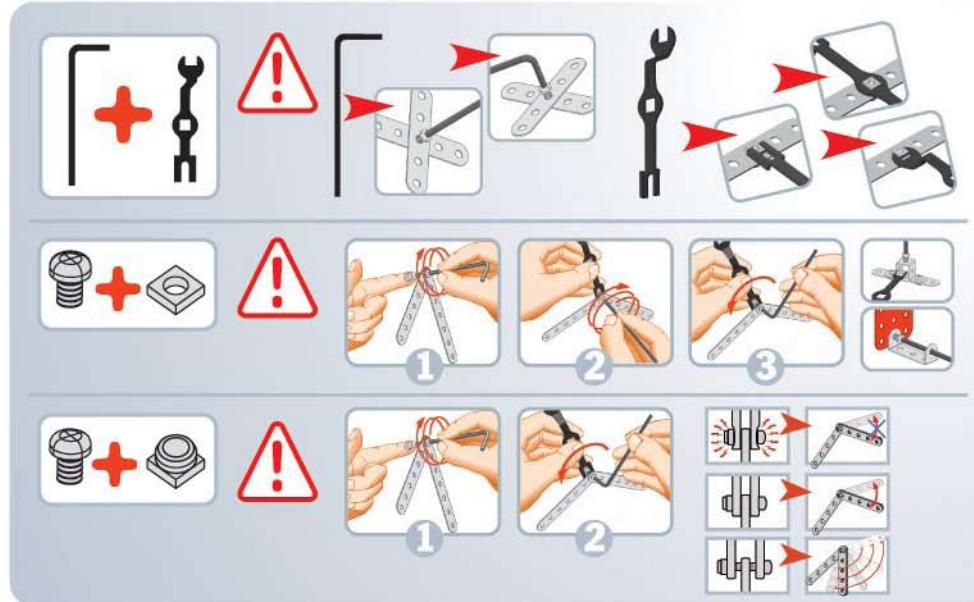
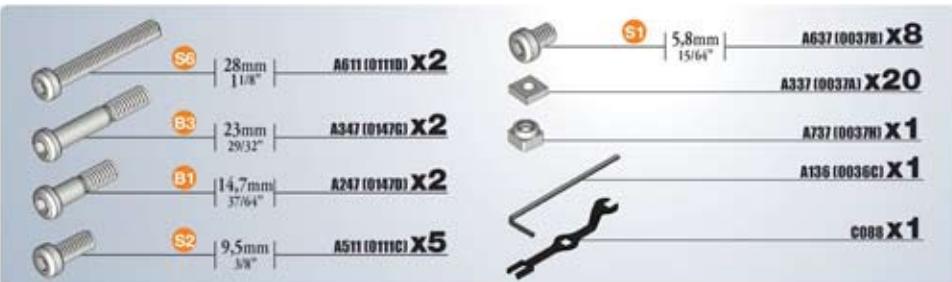
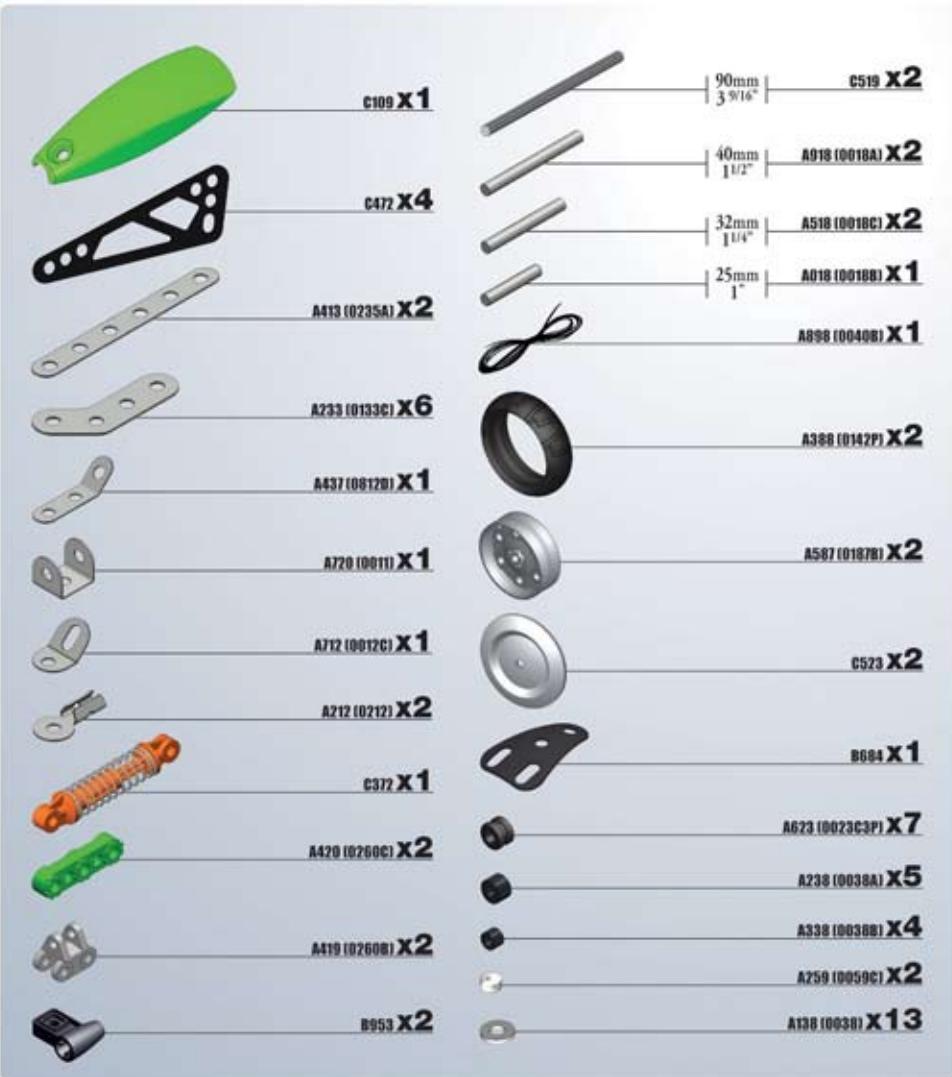
[www.eraser.us](http://www.eraser.us)

19



16

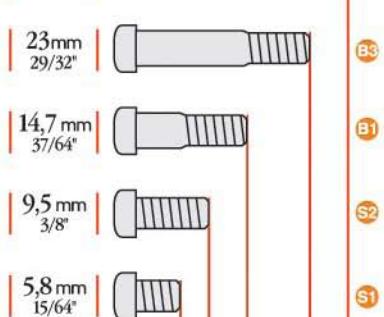




Scale 1  
Échelle 1  
Maßstab 1  
Scala 1

Escala 1  
Schaal 1  
Målestok 1  
Клънка 1  
Skala 1  
масштабе 1

1:1



Cm  
Inches

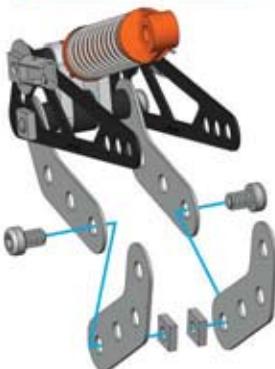
25 mm 1"	2
32 mm 1 1/4"	3
40 mm 1 9/16"	4
90 mm 3 9/16"	11



1



2



3



4



5



6



**7**

- B684 x1  
B953 x2  
A712 (0012C) x1  
9,5mm | 3/8" A511 (0111C) x2  
5,8mm | 15/64" A637 (0037H) x1  
A337 (0037A) x3

**8**

- C109 x1  
A720 (0011) x1  
9,5mm | 3/8" A511 (0111C) x1  
A337 (0037A) x1  
A138 (0038) x1

**11**

- 14,7mm | 57/64" A247 (0147H) x2  
A337 (0037A) x4

**12**

- 9 + 11 +  
23mm | 29/32" A347 (0147G) x1  
A737 (0037H) x1

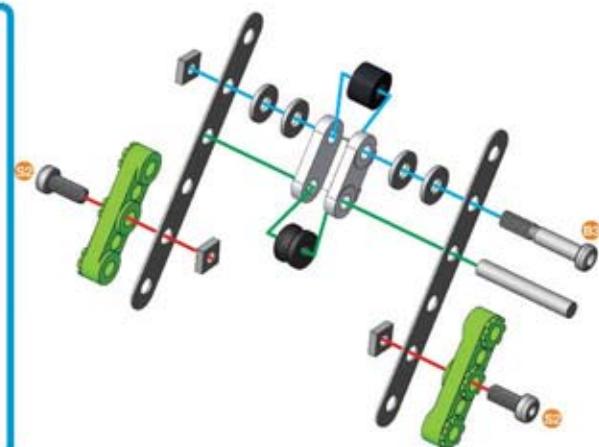
**9**

⑥ + ⑧ +

- 5,8mm | 15/64" A637 (0037H) x2  
A337 (0037A) x2

**10**

- A413 (0235A) x2  
25mm | 1" A018 (0018C) x1  
A420 (0260C) x2  
A419 (0260B) x1  
A623 (0023C3P) x1  
A238 (0038A) x1  
23mm | 29/32" A347 (0147G) x1  
9,5mm | 5/16" A511 (0111C) x2  
A337 (0037A) x3  
A138 (0038) x4

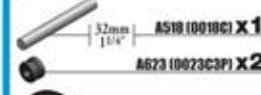
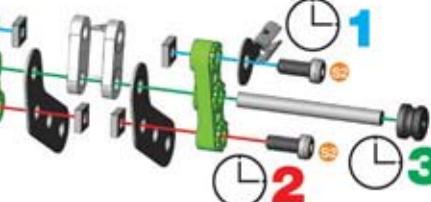
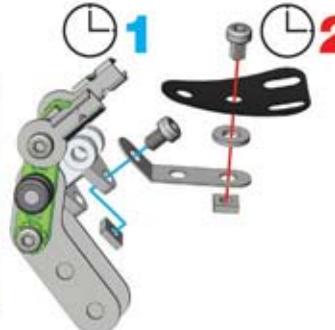
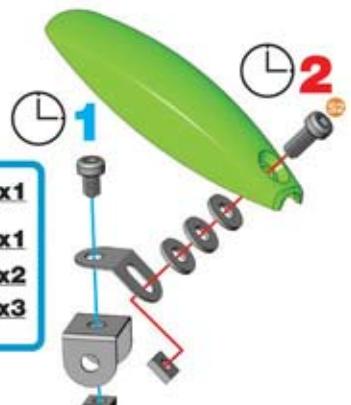
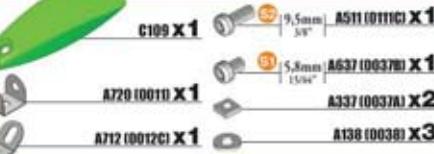
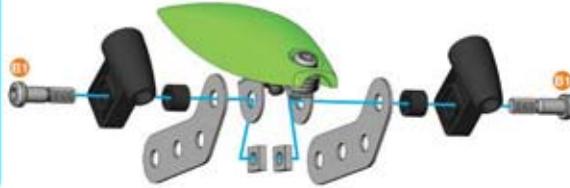
**13**

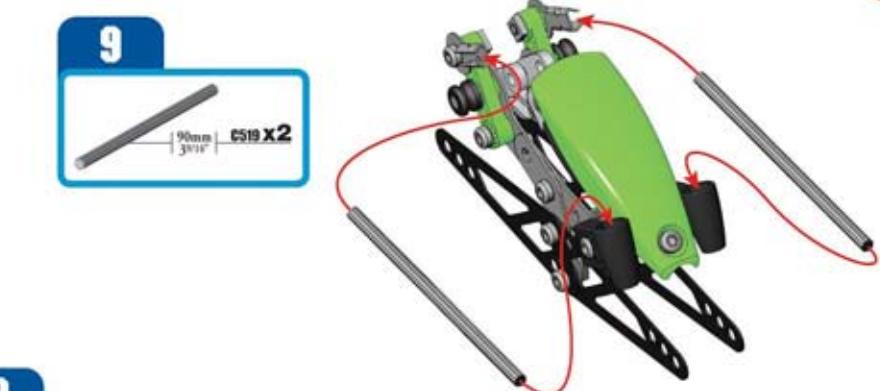
- A437 (0812B) x1  
5,8mm | 15/64" A637 (0037H) x1  
A337 (0037A) x1

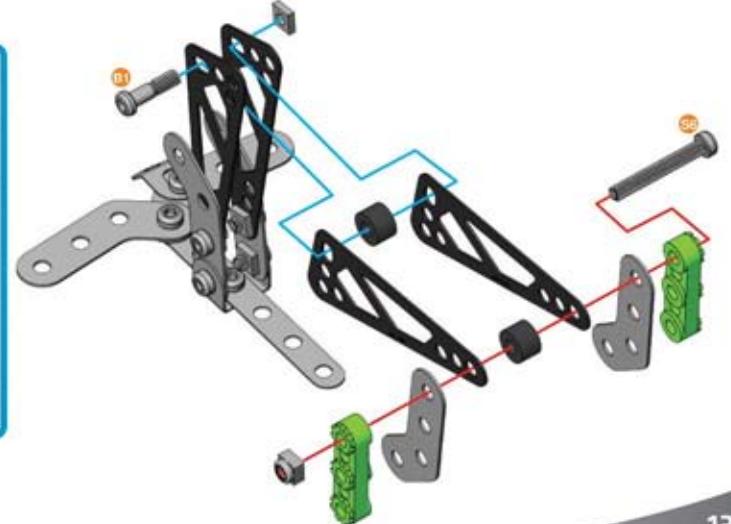
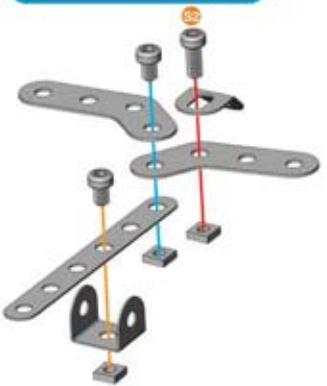
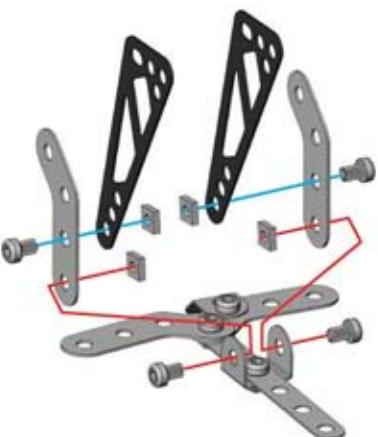
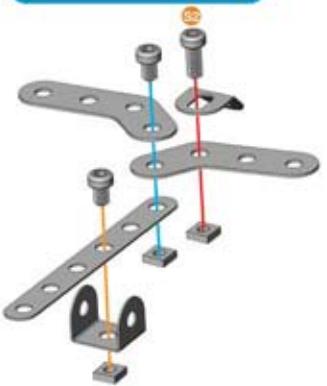
**14**

- 99mm | 3 5/16" C519 x1



**15****16****17****1****2****3****4**





**7**

- A587 (0187B) X2  
B953 X2  
A238 (0038A) X2  
23mm | 28° A347 (0147G) X2  
A337 (0037A) X2

**8****9**

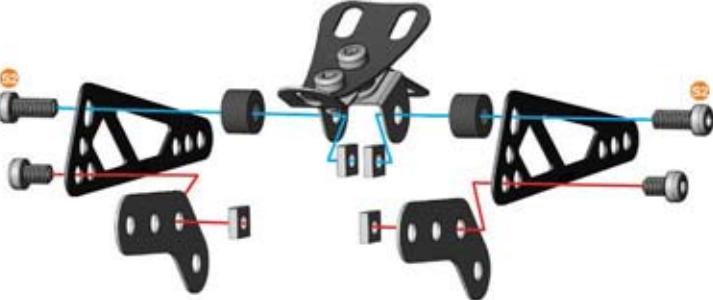
- AB98 X1  
40mm | 1 1/2" A910 (0018A) X1  
32mm | 1 1/4" A518 (0018C) X1  
A623 (0023C3P) X3

**1**

- B684 X1  
A338 (0038B) X1  
A437 (0012B) X1  
9,5mm | 3/8" A511 (0111C) X1  
5,8mm | 15/64" A637 (0037B) X1  
A337 (0037A) X2

**2**

- C472 X2  
A233 (0133C) X2  
A238 (0038A) X2  
9,5mm | 3/8" A511 (0111C) X2  
5,8mm | 15/64" A637 (0037B) X2  
A337 (0037A) X4

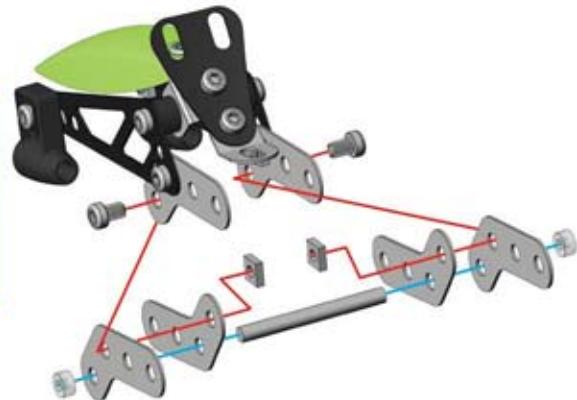
**3**

- C109 X1  
B953 X2  
9,5mm | 3/8" A511 (0111C) X3  
A337 (0037A) X3

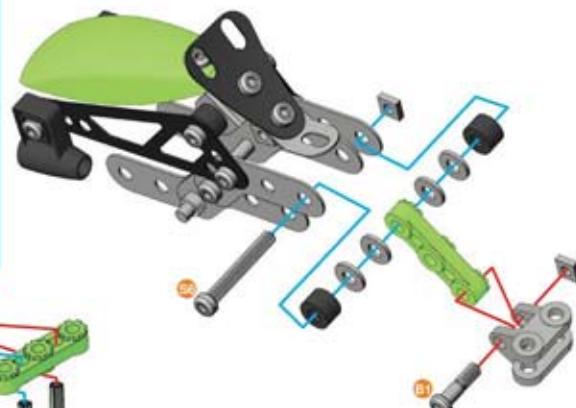


**4**

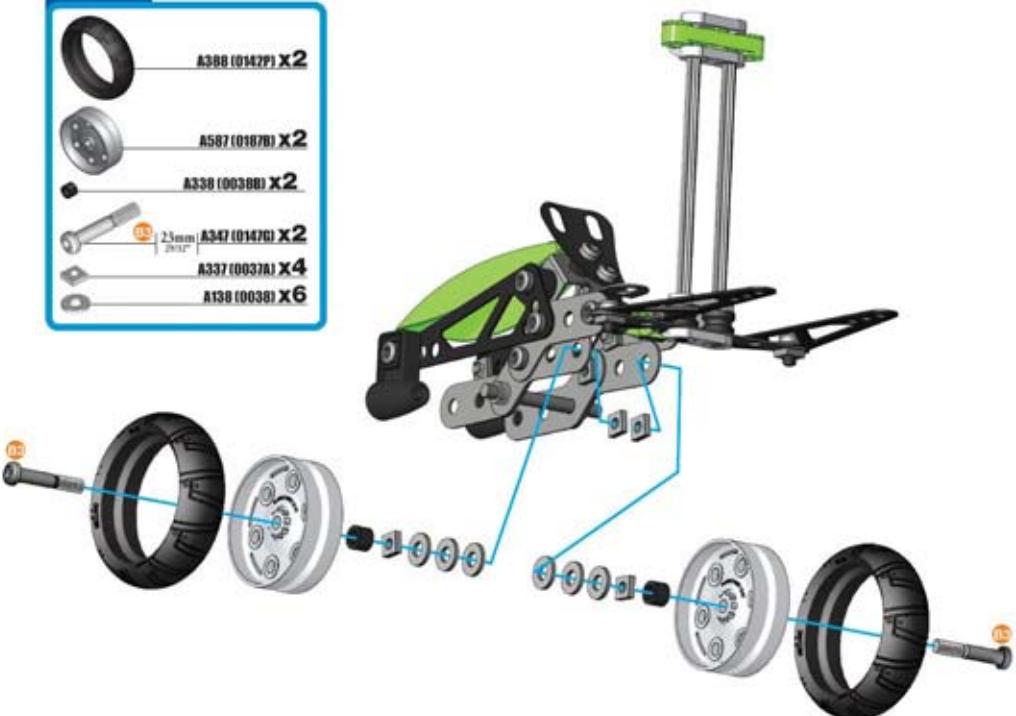
- 40mm |  $\frac{1}{2}''$  A93B (0018A) x1
- A233 (0133C) x4
- A259 (0059C) x2
- 5.8mm |  $\frac{15/64}{\text{in}}$  A637 (0037B) x2
- A337 (0037A) x2

**5**

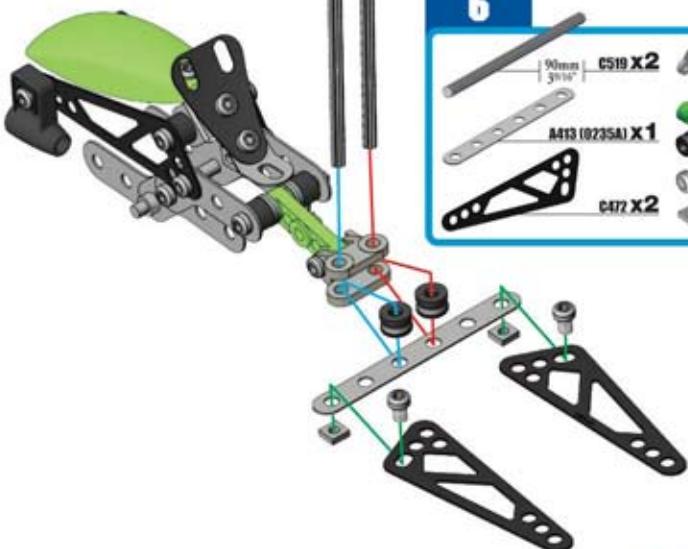
- A420 (0260C) x1
- A419 (0260B) x1
- A238 (0038A) x2
- 28mm |  $\frac{11/16}{\text{in}}$  A611 (0111B) x1
- 14.7mm |  $\frac{13/16}{\text{in}}$  A247 (0147D) x1
- A337 (0037A) x2
- A138 (0038) x4

**7**

- A388 (0142P) x2
- A587 (0187B) x2
- A338 (0038B) x2
- 23mm |  $\frac{13/16}{\text{in}}$  A347 (0147C) x2
- A337 (0037A) x4
- A138 (0038) x6

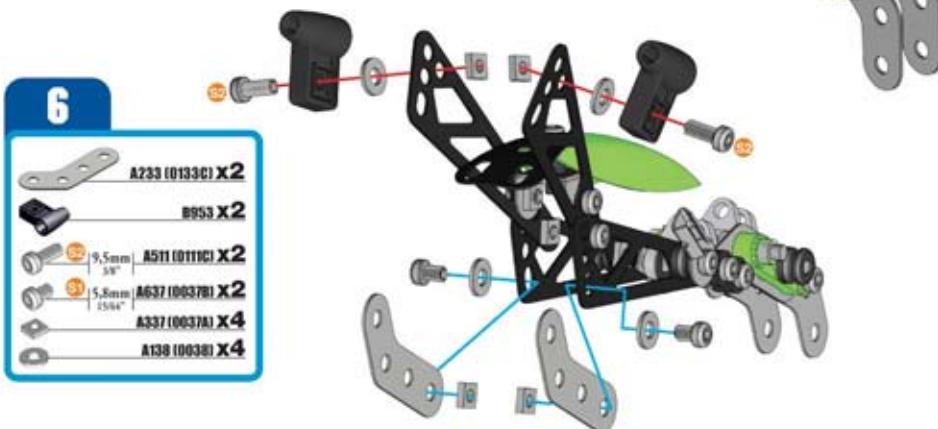
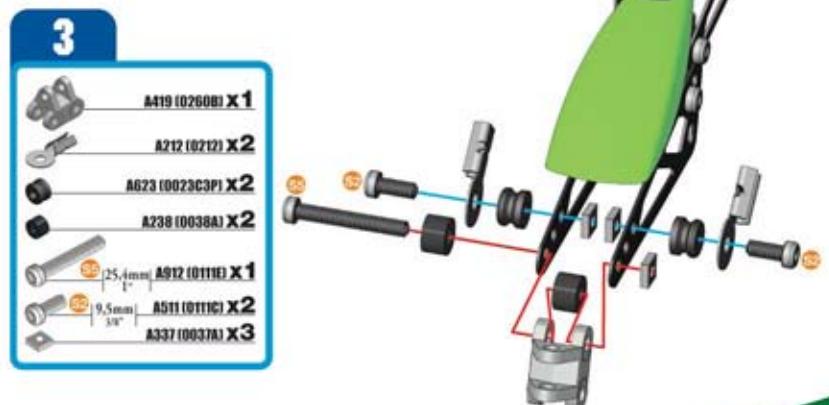
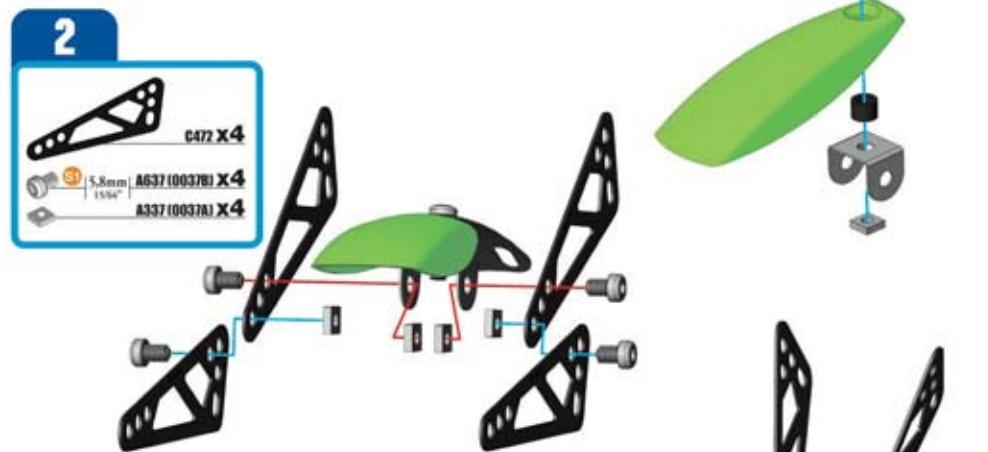
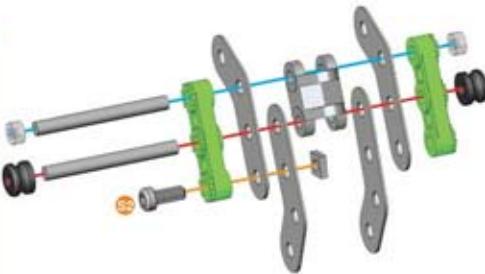
**6**

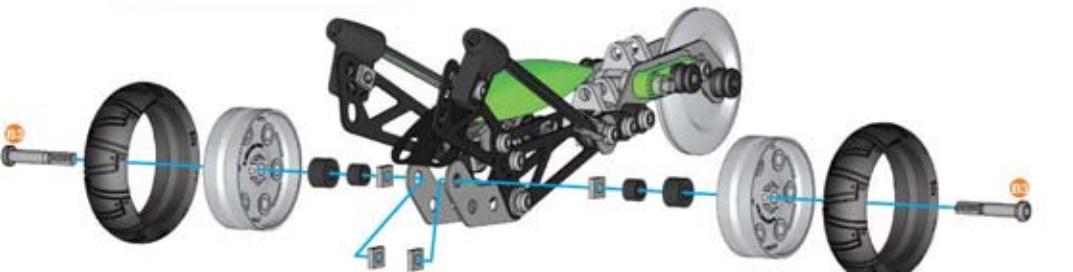
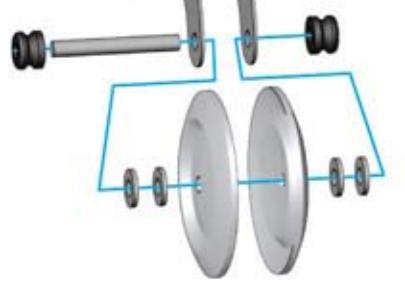
- 90mm |  $3\frac{1}{2}$  C519 x2
- A419 (0260B) x1
- A420 (0260C) x1
- A413 (0235A) x1
- A623 (0023C3P) x2
- 5.8mm |  $\frac{15/64}{\text{in}}$  A637 (0037B) x2
- A337 (0037A) x2

**8**

- 32mm |  $1\frac{1}{4}$  A518 (0018C) x1
- C523 x2
- A623 (0023C3P) x2







**GB/USA** Many of the models and component parts are unique and original designs which are the property of MECCANO. They are protected by national legislation as industrial designs, trademarks and/or copyrights throughout many countries. For detailed information, please contact: MECCANO. Meccano shall have no responsibility for (I) failure to follow instructions, (II) use of parts for any purpose other than as specified in the instructions (III) any alteration of any parts or components. MECCANO respects children's safety; all models are tested by children.

**F** De nombreux modèles et pièces sont des créations originales, propriétés de MECCANO et sont protégées par les législations nationales sur les dessins et modèles, marques et/ou droits d'auteur. Pour toute information, merci de contacter : MECCANO. La responsabilité de MECCANO ne saurait être engagée en cas d'incident survenu à la suite (I) du non respect des instructions de montage (II) d'une utilisation des pièces autres que celle proposée dans la notice (III) d'une altération de la modification des pièces. La société MECCANO respecte la sécurité des enfants : ses modèles sont testés par des enfants.

**D** Zahlreiche Modelle und Teile sind Erfindungen und Eigentum der Firma MECCANO. Sie sind durch Inland-Gesetze über Zeichnungen und Modelle sowie Warenzeichen und/oder Urheberrechte geschützt. Für zusätzliche Auskünfte wenden Sie sich bitte an : MECCANO. Die Firma Meccano haftet nicht für Unfälle, die aus der (I) Nichtbeachtung der Bauanleitung, (II) einer Nutzung der Teile für andere Zwecke als die im Handbuch angegebenen Teile oder (III) Änderung oder Modifikation der Teile resultieren. Alle Modelle der Firma Meccano wurden von Kindern getestet und entsprechen den Sicherheitsnormen.

**I** Numerosi modelli e pezzi sono creazioni originali della MECCANO, e sono protetti dalle legislazioni nazionali sui disegni e modelli, marche e/o diritti d'autore. Per qualsiasi informazione, vogliate prendere contatto con : MECCANO. Meccano decina ogni responsabilità in caso d'incidenti sopravvenuti in seguito (I) a non rispetto delle istruzioni di montaggio (II) utilizzo dei pezzi per funzioni diverse da quelle previste nel manuale (III) alterazione o/o modifica dei pezzi. La società MECCANO rispetta la sicurezza dei bambini : i suoi modelli vengono testati dai bambini stessi.

**E** Numerosos modelos y piezas son creaciones originales, propiedad de MECCANO y están protegidos por las legislaciones nacionales en lo que concierne a los dibujos y modelos, marcas y/o derechos de autor. Para cualquier información, sirvase ponerse en contacto con : MECCANO. MECCANO carece de responsabilidad en caso de accidente debido a: (I) el incumplimiento de las instrucciones de montaje (II) la utilización de los piezas diferentes a lo que se indica en las instrucciones (III) la alteración o modificación de las piezas. La sociedad MECCANO respeta la seguridad de los niños : sus modelos están probados por niños.

**P** Varios modelos y piezas son creaciones originales, propriedades de MECCANO e são protegidos pelas legislações nacionais relativas aos desenhos e modelos, marcas e/ou direitos de autor. Para qualquer informação, é favor contactar : MECCANO. A Sociedade MECCANO não poderá ser responsável pelas questões previstas: (I) pelo facto de cumprimento das instruções de montagem (II) pelo uso indevido das peças ou (III) pela modificação ou alteração das peças. A Sociedade MECCANO respeita a segurança dos crianças : os seus modelos foram testados por crianças.

**S** Många modeller och delar är unika och original design som är egendom av MECCANO. De skyddas av nationell lagstiftning om industriell formgivning, varumärke och/eller upphovsrätt i många länder. För mer detalierad information, vänligring kontakta MECCANO. MECCANO främjar sig allt omvar för hänsyn till barns säkerhet i samband med (I) att följa instruktionerna, (II) att använda delar för något annat än vad som är specificerat i instruktionerna (III) att ändra på delarna. MECCANO respekterar barns säkerhet: alla modeller har testats av barn.

**FIN** Useot mullit ja osat ovat MECCANO:n omaisuutta olevalta alkuperäisistä suunniteltoista. Ne ovat konsultille lailla suojujat kansallisen lainsäädännön alueella teollinen muotoilu, tuotemerkki ja/tai kopioimisrakenteet. Pyydämme ottamani yhteyden MECCANO:han kaikissa esineissä ilmestyvästä kysymyksestä. MECCANO ei vastaa eikä seuraavista syistä sammuttaa omien tuotemerkkien: (I) ohjeiden vastainen kokonaisuus, (II) muodostaminen erilaisesta materiaalista kuin ohjeissa, (III) esineen muuttelu tai erityiskohtaisen käytön vuoksi. MECCANO-yhtiö huolehtii lasten turvallisuudesta: lopset ovat testaamassa mallimme.

**DK** Vare mange modeller og dele er originale framstillinger av selskapet MECCANO. Tegninger, modeller og/eller utseende er beskyttet av nasjonale lover om teknisk utforming, varemerker og/eller opphavsrettslig beskyttelse. Kontakt oss hvis du har spørsmål om MECCANO. MECCANO er ikke ansvarlig for følgende grunner: (I) ikke følge med monteringsinstruksjonene, (II) bruk av deler til andre formål, (III) endring av delene. MECCANO holder sterkt til børnens sikkerhet: alle modeller testeres av barn.

**NL** Veel modellen en onderdelen zijn originele ontwerpen en eigendom van MECCANO en worden beschermd door de nationale wetgeving op technische ontwerp, merken en/of auteursrechten. Voor gedetailleerde informatie kunt u contact opnemen met MECCANO. De ontwerpen en modellen van MECCANO zijn uitgesloten in geval van ongevallen voorwaarde uit het niet naleven van de montage-instructies (I), uit het gebruik van andere onderdelen dan die zoals vermeld in de handleiding (II) of uit het veranderen of modifieren van de onderdelen (III). De firma MECCANO neemt de veiligheid van de kinderen in acht : de modellen zijn door kinderen getest.

**GR** Πολλά μοντέλα και ανταλλακτικά είναι συμβέβηκα, ιδιοτητα της MECCANO και προστατεύονται από τις εθνικές νομοθεσίες για τα μοντέλα της πάρκας, ή διεθνείς ευρωπαϊκές. Για κάθιση πάγκων παραπάνω απευθύνεται στη MECCANO. Η εισιτήριο της MECCANO δεν δεσμεύεται σε περίπτωση απώλυτης που προτείνεται από σύμβολο (II) καταστροφή ή αλλαγή των τεμάχων διαφορετικά από αυτήν τη μοντέλα των παιδιών τα μοντέλα της δικαιούνται από παιδί.

**RUS** Многие модели и детали набора являются уникальными. Их оригинальная концепция является собственностью компании MECCANO. Модели защищены законом различных стран в качестве торговой марки промышленного дизайна или на основании закона авторских прав. Для получения более подробной информации, пожалуйста, свяжитесь с представительством MECCANO. MECCANO не несет ответственности в случае: а) несоблюдения инструкции, б) использования деталей конструктора не по назначению, в) любой деформации деталей конструктора. MECCANO заботится о детской безопасности: все модели тестируются детьми.

**GB/USA** Många modeller och delar bildar en unik och original formgivning vilken är MECCANO egendom. Dessa modeller och delar är skyddade genom lagstiftning om industriell formgivning, varumärke och/eller upphovsrätt i ett flertal länder. För mer detalierad information, vänligring kontakta MECCANO. MECCANO främjar sig allt omvar för hänsyn till barns säkerhet i samband med (I) att följa instruktionerna, (II) att använda delar för något annat än vad som är specificerat i instruktionerna (III) att ändra på delarna. MECCANO respekterar barns säkerhet: alla modeller har testats av barn.

**FIN** Useot mullit ja osat ovat MECCANO:n omaisuutta olevalta alkuperäisistä suunniteltoista. Ne ovat konsultille lailla suojujat kansallisen lainsäädännön alueella teollinen muotoilu, tuotemerkki ja/tai kopioimisrakenteet. Pyydämme ottamani yhteyden MECCANO:han kaikissa esineissä ilmestyvästä kysymyksestä. MECCANO ei vastaa eikä seuraavista syistä sammuttaa omien tuotemerkkien: (I) ohjeiden vastainen kokonaisuus, (II) muodostaminen erilaisesta materiaalista kuin ohjeissa, (III) esineen muuttelu tai erityiskohtaisen käytön vuoksi. MECCANO-yhtiö huolehtii lasten turvallisuudesta: lopset ovat testaamassa mallimme.

**DK** Vare mange modeller og dele er originale framstillinger av selskapet MECCANO. Tegninger, modeller og/eller utseende er beskyttet av nasjonale lover om teknisk utforming, merker og/eller opphavsrettslig beskyttelse. Kontakt oss hvis du har spørsmål om MECCANO. MECCANO er ikke ansvarlig for følgende grunner: (I) ikke følge med monteringsinstruksjonene, (II) bruk av deler til andre formål, (III) endring av delene. MECCANO holder sterkt til børnens sikkerhet: alle modeller testeres av barn.

**NL** Veel modellen en onderdelen zijn originele ontwerpen en eigendom van MECCANO en worden beschermd door de nationale wetgeving op technische ontwerp, merken en/of auteursrechten. Voor gedetailleerde informatie kunt u contact opnemen met MECCANO. De ontwerpen en modellen van MECCANO zijn uitgesloten in geval van ongevallen voorwaarde uit het niet naleven van de montage-instructies (I), uit het gebruik van andere onderdelen dan die zoals vermeld in de handleiding (II) of uit het veranderen of modifieren van de onderdelen (III). De firma MECCANO neemt de veiligheid van de kinderen in acht : de modellen zijn door kinderen getest.

**GR** Πολλά μοντέλα και ανταλλακτικά είναι συμβέβηκα, ιδιοτητα της MECCANO και προστατεύονται από τις εθνικές νομοθεσίες για τα μοντέλα της πάρκα, ή διεθνείς ευρωπαϊκές. Για κάθιση πάγκων παραπάνω απευθύνεται στη MECCANO. Η εισιτήριο της MECCANO δεν δεσμεύεται σε περίπτωση απώλυτης που προτείνεται από σύμβολο (II) καταστροφή ή αλλαγή των τεμάχων διαφορετικά από αυτήν τη μοντέλα των παιδιών τα μοντέλα της δικαιούνται από παιδί.

**RUS** Многие модели и детали набора являются уникальными. Их оригинальная концепция является собственностью компании MECCANO. Модели защищены законом различных стран в качестве торговой марки промышленного дизайна или на основании закона авторских прав. Для получения более подробной информации, пожалуйста, свяжитесь с представительством MECCANO. MECCANO не несет ответственности в случае: а) несоблюдения инструкции, б) использования деталей конструктора не по назначению, в) любой деформации деталей конструктора. MECCANO заботится о детской безопасности: все модели тестируются детьми.

**Warning! Attention! Achtung! Attenzione! ¡Atención! Aviso! Warning! Varoitus!**

**Advarsel! Waarschuwing! Προειδοποίηση! Внимание! Varování! Tähelepanu!**

**Įspėjimas! Figyelmezetté! Twijaja! UWaga! Atenție! Pozor! Rabhadh! Uzmanibū! вниманиe!**



**GB/USA** Warning! Choking Hazard. Contains small parts which could be swallowed. Not suitable for children under 3 years.

**FR** Attention ! Danger d'étouffement. Contient des petites pièces pouvant être absorbées. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

**D** Achtung! Verschluckungsgefahr. Enthält verschluckbare Kleinteile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

**I** Attenzione, pericolo di soffocamento! Contiene pezzi piccoli che potrebbero essere ingoiati. Non adatto ai bambini sotto i 3 anni.

**E** ¡Atención! Riesgo de asfixia. Contiene piezas pequeñas que un niño podría tragarse. No conviene a los niños menores de 3 años.

**P** Aviso! Perigo de se engasgar. Contém peças pequenas que podem ser engolidas. Não aconselhável a crianças com menos de 3 anos.

**S** Varning! Risk för kvävning. Innehåller små delar som kan sväljas. Ej lämplig för barn under 3 års ålder.

**FIN** Varioitus! Tuoksumisvaara. Siisältää pieniä osia, jotka voidaan niellä. Ei soveltu alle 3-vuotiaille lapsille.

**DK** Advarsel! Fare for slugning. Indeholder små dele, som kan sluges. Ikke velegnet for barn under 3 år.

**NL** Waarschuwing ! Verstikkingsgevaar. Bevat kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar.

**GR** Προειδοποίηση! Κινδύνος πνυγμού. Περιέχει μικρά εξαρτήματα που θα μπορούσαν να καταποθούν. Ακατάλληλο για παιδιά κάτω από 3 ετών.

**BULGARIAN** Внимание! Опасност от задушаване. Съдържа малки части, които могат да бъдат погълнати. Не е подходящо за деца под 3 години.

**CZECH** Varováni! Nebezpečí udusiení. Obsahuje malé díly, které by mohly být splknutý. Nevzhodné pro děti do 3 let.

**ESTONIAN** Tähelepanu! Lähimisoisto. Sisaldaid väikseid osi, mida saab alla neelata. Ei sobi alla 3. aasta vanusele lastele.

**LITHUANIAN** Įspėjimas! Užduosmo pavojus. Yra smulkų dalių, kurias galima nuryti. Netinka vaikams iki 3 metų.

**HUNGARIAN** Figyelmezetté! Fulladásveszély. Ápró alkatrészeket tartalmaz, amelyeket a gyerekkel hajlennetnek. 3 évesnél fiatalabb gyermek számára nem alkalmas.

**MALTESE** Twijaja! Perilu li wieħed jisqqa. Fih partijiet żgħar li jistgħu jinnejha. Mihux wiex adatt għal-hal tifla minn 3 snin.

**POLISH** Uwaga! Ryzyko uduszenia. Zawiera małe części, które mogą zastać połknięte. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.

**ROMANIAN** Atenție! Pericol de sufocare. Contine piese mici care pot fi înghițite. Interzis copiilor sub 3 ani.

**SLOVAK** Pozor! Nebezpečenstvo udusenia. Obsahuje malé díely, ktoré je možné prehltnúť. Nie je vhodné pre deti mladšie ako 3 roky.

**SLOVENIAN** Pozor! Nevarnost zadusitve. Vsebuje majhne dele, ki jih je možno zaužiti. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let.

**IRISH** Rabhadh! Guais Tachta. Piosai beaga ann a théadhfad a bheith insíte. Níl an bréagán seo oiriúnach do pháistí atá níos óige ná trí bliain d'aois.

**LATVIAN** Uzmanību! Nosmakšanas draudi. Satur sikas detaljas, kuras var ikti noritas. Nav piemērots bēriem, kas jaunāki par 3 gadiem.

**RUSSIA** Внимание! Возможен риск удушья. В наборе имеются мелкие детали, которые легко проглотить. Противопоказан детям младше 3 лет.

**MECCANO**

363, avenue de Saint Exupéry, 62100 Calais - France  
<http://www.meccano.com> <http://www.eraser.us>

© 2014 MECCANO

©MECCANO and ERECTOR are exclusive trademarks of MECCANO  
All rights reserved

